

SESSION 2003

BACCALAUREAT PROFESSIONNEL

EPREUVE ECRITE DE LANGUE VIVANTE - ESPAGNOL

SECTEUR TERTIAIRE

DURÉE : 2 heures

COEFFICIENT : 2

Seul document autorisé : dictionnaire bilingue

CONTRA EL PARO, LIMPIABOTAS

Antonio García tiene 60 años y a lo largo de su vida ha sido futbolista, **paleta**¹, recepcionista, **lampista**² y pintor. Llevaba dos años en paro y desde hace tres meses ejerce de limpiabotas. « Al principio lo vi como algo humillante, porque creo que estoy capacitado para hacer otras cosas, pero me gusta pagar mis necesidades con el fruto de mi trabajo y éste es un trabajo honrado como otro cualquiera », afirma Antonio. Ideas y Empleo es una empresa de inserción que pretende **actuar de puente**³ entre los parados de larga duración y el mercado laboral ordinario. Para llevar a cabo este paso intermedio han rescatado la figura del limpiabotas. Ya cuentan con seis limpiabotas en Madrid y cinco en Barcelona, y no excluyen implantarse en otras comunidades autónomas colaborando con las entidades locales.

Los limpiabotas reciben, por trabajar cuatro horas por la mañana, 33 000 pesetas mensuales más las 2000 o **3000 pesetas**⁴ diarias que pueden recibir de propinas. Este dinero se obtiene a través de diferentes organismos. En el caso de Barcelona, Ricardo Fernández, gerente de Ideas y Empleo, explica que un 25 % del sueldo lo pagan ellos ; otro, los bares y gimnasios que contratan los servicios de un limpiabotas, y el 50 % restante lo aporta la **Dirección General de Ocupación de la Generalitat**⁵.

En Madrid reciben la subvención de la **Consejería de Sanidad y Servicios Sociales**⁶.

La cadena de cafeterías Café y Té de Madrid dispone de este servicio desde hace algunos meses. En Barcelona cuentan con un limpiabotas restaurantes como la Tramoya o El Ba-ba-reeba y gimnasios como Men's y Atlantic Sports. Los clientes de estos locales reciben el servicio del limpiabotas gratis. Fernández explica que el ideal sería que más instituciones se implicaran con ellos : « Sería magnífico que los aeropuertos nos solicitasen limpiabotas, habría más trabajo ».

Los limpiabotas son personas acogidas al Programa Interdepartamental de la Renta Mínima de Inserción (Pirmi) de la Generalitat de Cataluña y al programa Ingreso Madrileño de Integración (IMI) de Madrid. Javier Alonso, coordinador de inserción de la Generalitat, explica que trabajan con **colectivos**⁷ muy complicados : « Son personas mayores, con problemas de exclusión socio-laboral ». Los limpiabotas reciben instrucción profesional, aprenden a distinguir tipos de piel y de betún, pero también « se les ayuda a recuperar habilidades perdidas como la constancia, la puntualidad o la sociabilidad », que son aspectos muy importantes para poder después **dar el salto**⁸. En Ideas y Empleo se les hacen contratos de tres meses que se van renovando y, paralelamente, pasan el currículum a todas aquellas empresas que necesitan gente, ya sea de conserje, camarero o cualquier oficio que puedan realizar. En la empresa de inserción pueden permanecer un máximo de año y medio.

Diario económico, noviembre 1999
Natalia Ríos « Cinco Días »

1) Paleta : maçon

2) Lampista : plombier

3) Actuar de puente : ser un intermediario

4) 3000 pesetas : soit à peu près 20 Euros

5) Dirección General de Ocupación de la Generalitat : La Direction Générale de l'Emploi du gouvernement de Catalogne.

6) Consejería de Sanidad y Servicios Sociales : Ministère de la Santé et des Services Sociaux

7) Los Colectivos : les ensembles, les groupes

8) Dar el salto : pasar a otro trabajo más importante

TRAVAIL A FAIRE PAR LE CANDIDAT

I - COMPREHENSION : (répondre en français)

(12 points)

- 1) Quel est l'objectif de l'entreprise Ideas y Empleo ?
Quelle profession a-t-elle relancé en Espagne ?

(2 points)

- 2) Quels sont les organismes qui soutiennent ce programme d'insertion et comment sont financés ces emplois ?

(4 points)

- 3) Quelle formation et quelle prise en charge reçoivent les chômeurs qui en bénéficient ?

(3 points)

- 4) Citez un exemple de réinsertion réussie pris dans le texte.

(3 points)

II - EXPRESSION :

(8 points)

- 1) Compétences linguistiques :

- a) Mettre la phrase suivante : « ...me gusta pagar mis necesidades con el fruto de mi trabajo » à la 3^{ème} personne du singulier en commençant par :
« A Antonio ... »

(2 points)

- b) Mettre au présent la phrase « Sería magnífico que los aeropuertos nos solicitasen limpiabotas » en respectant la concordance des temps.

(2 points)

- 2) Production libre : (répondre en espagnol en une dizaine de lignes)

La « constancia, la puntualidad, y la sociabilidad » parecen habilidades indispensables para conseguir y conservar un empleo. Comenta esta afirmación.

(4 points)